31999R0516

L 61/16 *AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA* 1999.3.10.

A BIZOTTSÁG 516/1999/EK RENDELETE
(1999. március 9.)
egyes árucikkeknek a Kombinált Nómenklatúra szerinti besorolásáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb a 2261/98/EK rendelettel [1] módosított, a vám- és statisztikai nómenklatúráról, valamint a közös vámtarifáról szóló, 1987. július 23-i 2658/87/EGK tanácsi rendeletre [2] és különösen annak 9. cikkére,

mivel az említett rendelethez mellékelt Kombinált Nómenklatúra egységes alkalmazásának biztosítása érdekében az e rendelet mellékletében említett árucikkek besorolására vonatkozóan intézkedéseket kell elfogadni;

mivel a 2658/87/EGK rendelet megállapította a Kombinált Nómenklatúra általános értelmezési szabályait, és ezeket a szabályokat minden egyéb olyan nómenklatúrára is alkalmazni kell, amely részben vagy egészben a Kombinált Nómenklatúrán alapul, illetve azt további albontással egészíti ki, továbbá amelyet különös közösségi rendelkezések határoznak meg az árukereskedelemmel kapcsolatos tarifális és egyéb intézkedések alkalmazása céljából;

mivel az említett általános szabályok értelmében az e rendelet mellékletében szereplő táblázat 1. oszlopában megnevezett árucikkeket a 3. oszlopban feltüntetett indoklásnak megfelelően a 2. oszlopban feltüntetett KN-kódok szerint kell besorolni;

mivel a kettős rendszerekre és a textiltermékek Közösségbe történő behozatala kapcsán végrehajtott előzetes és utólagos közösségi ellenőrzésre vonatkozó, hatályban lévő közösségi intézkedések alapján indokolt, hogy a tagállamok vámhatóságai által a kombinált nómenklatúrába tartozó árucikkek besorolása tekintetében közzétett és e rendelet rendelkezéseinek meg nem felelő kötelező érvényű tarifális felvilágosításra a legutóbb 82/97/EK tanácsi és európai parlamenti rendelettel [3] módosított, a Közösségi Vámkódex létrehozásáról szóló, 1992. október 12-i 2913/92/EGK tanácsi rendelet [4] 12. cikke (6) bekezdésének rendelkezéseivel összhangban a jogosult még 60 napig hivatkozhasson;

mivel az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Vámkódex Bizottság vám- és statisztikai nómenklatúrával foglalkozó részlegének véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A mellékelt táblázat 1. oszlopában megnevezett árucikkek kombinált nómenklatúrán belüli besorolása az említett táblázat 2. oszlopában feltüntetett megfelelő KN-kódok szerint történik.

2. cikk

A kettős rendszerekre és a textiltermékek Közösségbe történő behozatala kapcsán végrehajtott előzetes és utólagos közösségi ellenőrzésre vonatkozó, hatályban lévő közösségi intézkedések alapján a tagállamok vámhatóságai által a kombinált nómenklatúrába tartozó árucikkek besorolása tekintetében közzétett, e rendelet rendelkezéseinek többé meg nem felelő kötelező érvényű tarifális felvilágosításra a 2913/92/EGK tanácsi rendelet 12. cikke (6) bekezdésének rendelkezéseivel összhangban még 60 napig lehet hivatkozni.

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő 21. napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 1999. március 9-én.

a Bizottság részéről

Mario MONTI

a Bizottság tagja

---

(1) HL L 292., 1998.10.30., 1. o.
(2) HL L 256., 1987.9.7., 1. o.
(3) HL L 17., 1997.1.21., 1. o.
(4) HL L 302., 1992.10.19., 1. o.

MELLÉKLET

Árumegnevezés	KN-kód szerinti besorolás	Indoklás
(1)	(2)	(3)
1. Jégkorongkesztyű; felső része (hátoldala) védelem céljából párnázott, és nemszőtt anyaggal borított, valamint mindkét oldalán műanyaggal borított. A tenyérrész nem szőtt poliamid mikroszálból készült. Az ujjak közötti részek a hüvelykujj kivételével egyszínű kötött anyagból készültek. (Lásd az 573. számú fényképet.) (*)	3926 20 00	A besorolást a Kombinált Nómenklatúra 1, 3. b) és 6. általános értelmezési szabályának rendelkezései, az 56. árucsoporthoz tartozó 3. b) megjegyzés, valamint a 3926 és a 3926 20 00 KN-kód megfogalmazása határozza meg. Lásd még a HR 9506 számához fűzött magyarázó megjegyzéseket. A kesztyű hátoldala védelmi funkciót lát el, ami a termék alapvető tulajdonságát adja.
2. Egyszínű, könnyű, bő szabású, kötött anyagból készült (100 % pamut), combközépig érő (96 cm), egyenes szabású ruhanemű. Nyakkivágása kerekített és bő, rövidujjú. Az ujjak beszegettek, a ruhanemű az alján kb. 8 cm hosszan mindkét oldalon hasított. A ruhanemű elején hímzés látható. (Ruha) (Lásd az 578. számú fényképet.) (*)	6104 42 00	A besorolást a Kombinált Nómenklatúra 1. és 6. általános értelmezési szabályának rendelkezései, valamint a 6104 és a 6104 42 00 KN-kód megfogalmazása határozza meg. Lásd még a Kombinált Nómenklatúrához tartozó, 6104 41 00–6104 49 00 KN-kódra vonatkozó magyarázó megjegyzéseket. A ruhanemű hálóingként történő minősítésének lehetősége kizárt, mivel a kérdéses ruhanemű tárgyi jellemzőinél fogva ágyban is és másutt is viselhető, ezért nem kifejezetten vagy alapvetően éjszakai viseletül szolgál. tekintettel a ruhanemű hosszára, a termék a 6109 KN-kód alatt nem minősíthető.
3. Egyszínű ruhanemű, átlagosan legalább tíz öltés/folyó cm öltéssűrűséggel, enyhén rakott, könnyű, kötött anyagból (100 % poliészter), a test felső részét borítja és csípőig ér. Egyenes szabású, rövid ujjú, alja beszegett. Nyakkivágása magasan, a nyakkörívben kerekített, háta részlegesen nyitott, gombbal záródik. (Blúz) (Lásd az 575. számú fényképet.) (*)	6106 20 00	A besorolást a Kombinált Nómenklatúra 1. és 6. általános értelmezési szabályának rendelkezései, a 61. árucsoporthoz tartozó 4. megjegyzés, valamint a 6106 és a 6106 20 00 KN-kód megfogalmazása határozza meg. Lásd még a Kombinált Nómenklatúra magyarázó megjegyzéseit (6106 szám).
4. Rövid ujjú, kétszínű, enyhén rakott, szintetikus, kötött anyagból készült (100 % poliészter), bő szabású, gallér nélküli ruhanemű, amely a test felső részét csípőig borítja. A ruhanemű eleje két részből áll, amelyeket egy fémből készült aranyozott lánc köt össze; a láncot két díszítő gomb tartja. A ruhanemű háta nyaktól lefelé részlegesen nyitott, gombbal záródik. A vállrészben válltömést helyeztek el, a ruhanemű alja és az ujjak vége beszegettek. A ruhanemű elejerészének teljes felületéhez belső betét van varrva. E betét színe eltér a ruhanemű többi részének színétől és nyakkivágása kerekített. (Blúz) (Lásd az 577. számú fényképet.) (*)	6106 20 00	A besorolást a Kombinált Nómenklatúra 1. és 6. általános értelmezési szabályának rendelkezései, a 61. árucsoporthoz tartozó 9. megjegyzés, valamint a 6106 és a 6106 KN-kód megfogalmazása határozza meg. Lásd még a Kombinált Nómenklatúra 6106 KN-kódhoz fűzött magyarázó megjegyzését.

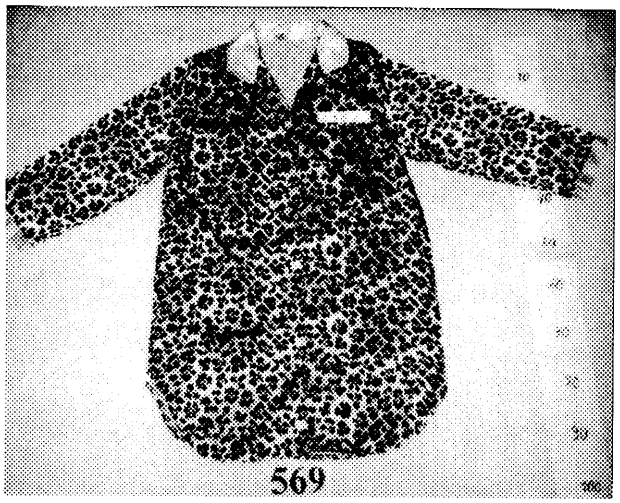
(*) A fényképek kizárólag szemléltető jellegűek.

Árumegnevezés	KN-kód szerinti besorolás	Indoklás
(1)	(2)	(3)
5. Egyszínű, könnyű, enyhén rakott, kötött anyagból (100 % poliészter) készült, egyenes szabású ruhanemű, amely a test felső részét csípőig borítja; ujjatlan, kerek karöltővel. Nyakkivágása kerekített, zárt, nyílás nélküli. A nyakkivágás és a karkivágás körül szegőpánt van, alja beszegett. (top) (Lásd az 576. számú fényképet.) (*)	6109 90 30	A besorolást a Kombinált Nómenklatúra 1. és 6. általános értelmezési szabályának rendelkezései, a 61. árucsoporthoz tartozó 2. megjegyzés, valamint a 6109, a 6109 90 és a 6109 90 30 KN-kód megfogalmazása határozza meg.
6. Jégkorongozáshoz használt kesztyű. Hátoldala a védelem céljából párnázott. A külső kötött anyag szintetikus (poliészter) anyagból készült. A tenyérrész poliamid mikroszálból készült nem szőtt kelme. (Lásd az 574. számú fényképet.) (*)	6116 93 00	A besorolást a Kombinált Nómenklatúra 1, 3. b) és 6. általános értelmezési szabályának rendelkezései, valamint a 6116 és a 6116 93 00 KN-kód megfogalmazása határozza meg. Lásd még a HR 9506 számához fűzött magyarázó megjegyzéseket. A kesztyű hátoldala védelmi funkciót lát el, ami a termék alapvető tulajdonságát adja.
7. Kockás, bő szabású, kötött anyagból készült ruhanemű (100 % pamut), amely a test felső részét takarja, egyenes szabású, rövid ujjú, a csípőig ér, gallérján eltérő anyagból készült lehajló résszel. Az ujja vége és a ruhanemű alja beszegett. Egy vékony zsinór van a felhajtásban behúzva. A ruhanemű két oldalán kb. 7 cm-es hasíték van. A ruhanemű eleje teljes hosszában nyitott, balról jobbra csukódó gombolással záródik, és két, cipzárral záródó, szabásvonalba helyezett, felső van. (Ing) (Lásd az 579. számú fényképet.) (*)	6205 20 00	A besorolást a Kombinált Nómenklatúra értelmezésének 1. és 6. általános szabályában foglalt rendelkezések, a 62. árucsoporthoz tartozó 8. megjegyzés, valamint a 6205 és 6205 20 00 KN-kódok megfogalmazásai indokolják. A vékony zsinór jelenléte semmilyen gyakorlati célt nem szolgál és semmiképpen sem befolyásolhatja a ruhaneműnek férfi ingként történő minősítését.
8. Könnyű, nagyon bő szabású ruhanemű, 0,2 mm vastag, nyomott mintás, szövött, fényes „szatén” anyagból (87 % poliészter, 13 % pamut), hajtókás gallérral, egyenes szabású, alja ívelt, beszegett, a test felső, valamint az alsó részét térdig fedi (teljes hossza = 95 cm). A ruhanemű ujja hosszú és bő, nyakkivágása V-alakú, eleje teljesen nyitott, jobbról balra záró gombolással. A ruhaneműn rátűzött felső zseb van, a gallérra, az ujjak végére és a zseb fölé egyszínű, szövött, fényes „szatén” anyag van varrva. (Hálóing) (Lásd az 569. számú fényképet.) (*)	6208 22 00	A besorolást a Kombinált Nómenklatúra 1. és 6. általános értelmezési szabályának rendelkezései, a XI. áruosztályhoz tartozó 2. A. megjegyzés, a 62. árucsoporthoz tartozó 1. és 8. megjegyzés, valamint a 6208 és 6208 22 00 KN-kód megfogalmazása határozza meg. Figyelembe véve: – a ruhanemű megjelenését, – nagyon bő szabását, – bő, hosszú ujját, – ívelt szegélyét, – szövött, fényes „szatén” anyagát, melyből készült, – azt, hogy a ruhanemű kényelmet nyújt viselőjének,ez a ruhanemű hálóingnek minősítendő.

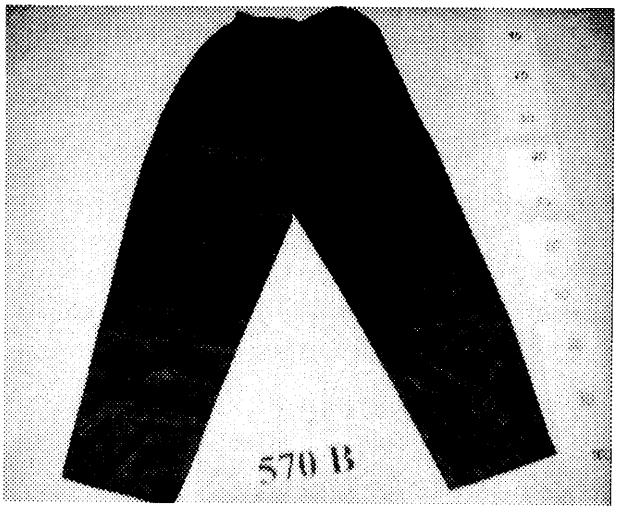
(*) A fényképek kizárólag szemléltető jellegűek.

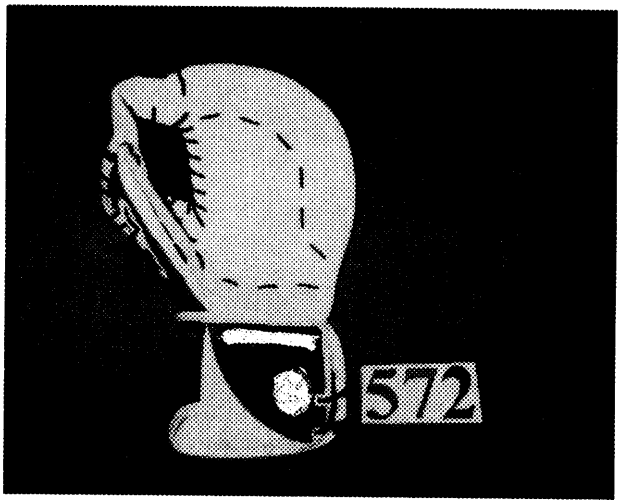
Árumegnevezés	KN-kód szerinti besorolás	Indoklás
(1)	(2)	(3)
9. Kiskereskedelmi forgalomba hozatalra csomagolt, két darabból álló együttes, melynek részei: a) könnyű és nagyon bő szabású ruhanemű, 0,5 mm vastag, nyomott mintás, szövött, fényes „szatén” anyagból (83 % poliészter, 17 % pamut), hajtókás gallérral, egyenes szabású, a test felső, valamint az alsó részét térdig fedi (teljes hossza = 76 cm). A ruhanemű ujja hosszú, bő és nyakkivágása V-alakú, eleje teljesen nyitható, jobbról balra záródó gombolással. A ruhaneműn rátűzött felső zseb van, kétoldalt hasított, a galléron, az ujjak végén és a zseb fölött egyszínű, szövött, fényes „szatén” anyagdarabok vannak rávarrva; b) könnyű, bő szabású nadrág, 0,5 mm vastag, egyszínű „szatén” szövött, fényes „szatén” anyagból (83 % poliészter, 17 % pamut), egyenes szabású, deréktól a bokáig ér, derékrésznyílás nélküli. E ruhanemű derékrésze rugalmas pánttal van összehúzva, a nadrágszárak vége beszegett. (Pizsama) (Lásd az 570. A és 570. B számú fényképeket.) (*)	6208 22 00	A besorolást a Kombinált Nómenklatúra 1. és 6. általános értelmezési szabályának rendelkezései, a XI. áruosztályhoz tartozó 2. A. megjegyzés, a 62. árucsoporthoz tartozó 1. és 8. megjegyzés, valamint a 6208 és 6208 22 00 KN-kód megfogalmazása határozza meg. Figyelembe véve: – a ruhanemű megjelenését, – nagyon bő szabását, – hosszú széles ujjait, – ívelt szegélyét, szövött, fényes „szatén” anyagát, – azt, hogy a ruhanemű kényelmet nyújt viselőjének,ez a ruhanemű pizsamának minősítendő.
10. A jégkorongban vagy utcai korongban használt, általában balkézen viselt kapuskesztyű. Ezt a kesztyűt a kapus a labda (vagy korong) elfogására használja. A kesztyű mindkét oldala párnázott, belül az ujjaknak egy külön rész van kialakítva. A hüvelykujj és a mutatóujj zsinórokkal van elválasztva egymástól (lásd a KN 5607 szám). A kesztyű hátoldala kötött, mesterséges szálból készült. A tenyérrész poliamid mikroszálakból készült nemszőtt anyag, műanyag külső borítással. (Lásd az 572. számú fényképet.) (*)	6216 00 00	A besorolást a Kombinált Nómenklatúra 1. és 3. b) általános értelmezési szabályának rendelkezései, valamint a 6216 KN-kód megfogalmazása határozza meg. Lásd még a HR 9506 számához fűzött magyarázó megjegyzéseket. Az besorolást a kesztyű tenyérrészének elkészítéséhez használt textília jellege határozza meg.

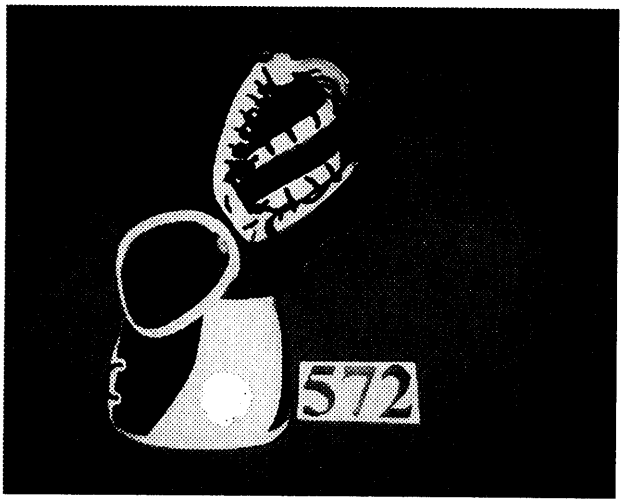
(*) A fényképek kizárólag szemléltető jellegűek.

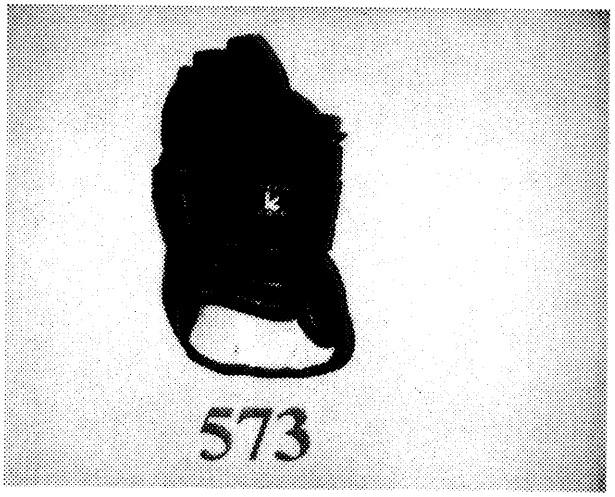

569

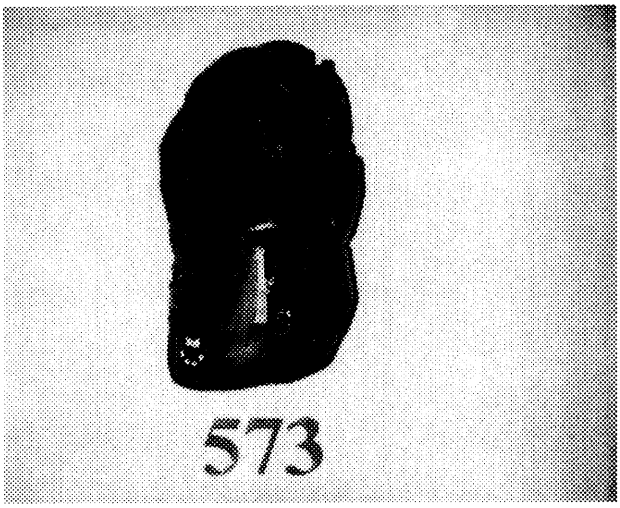

570 A

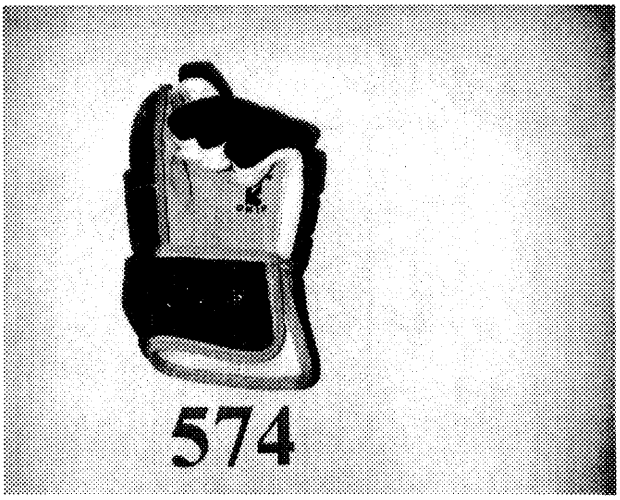

570 B


572


572


573


573

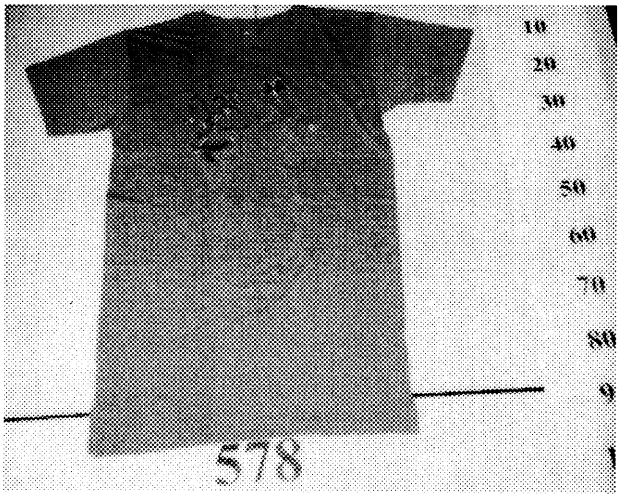

574


574


575


576


577


578


579